

Memoria eterna

Hoy se celebra el tercer aniversario del fallecimiento del Augusto señor don Carlos VII de Borbón y Austria de Este (q. s. g. h.).

Millares y millares de españoles ofrendarán oraciones ante el Trono del Altísimo por el eterno descanso de El que en vida fué querido y respetado tanto como lo hayan podido ser los reyes que dejaron la historia, de la nación en que gobernaron, llena de páginas de oro por los días de gloria y bienandanza que dieron a su Patria.

Don Carlos, que si de hecho no reinó y gobernó, tenía súbditos fieles que acataban con cariño y respeto sus órdenes, y que contó con un ejército numeroso al que en muchísimas ocasiones guió a la victoria, y cuyos soldados querían con entusiasmo a su Caudillo, tendrá la veneración y respeto que merece la memoria de los que pasaron por este valle de lágrimas haciendo el bien, no solo mientras vivían algunos de los que tuvieron la dicha de pelear a sus órdenes en defensa de los sagrados intereses de la Religión, de la Patria y de la legitimidad, sino mientras haya un corazón que lata al unísono del de los españoles a la antigua usanza, y de estos existieran en tanto subsista la gran Comunidad Católica Monárquica-Tradicionalista.

¡Visos y jóvenes jaimistas! al orar por el descanso del alma del que murió lejos de la Patria a la que tanto quería y amaba, pidámosle que interceda—si como piadosamente pensando goza de la Bienaventuranza que el Eterno tiene reservada a los justos—por la salvación de esta pobre España que se hunde bajo el poder de liberales y liberalizantes y porque el Cielo acorte los días del destierro de su Augusto Hijo que mantiene enhiesta y limpia de toda mancha la Bandera Inmaculada que El le legó.

MADRID

Conversaciones

—Hacia tiempo que no tenía el gusto de verle.
—Verdad: doce o catorce días que no he parecido por aquí. Esto aburre...
—¿No sucede nada digno de contar-se?
—Ya lo ve usted; todo tranquilo. Montero en Galicia. Romanones en Vichí, los ex ministros desperdigados o en punto de desperdigarse y las cornejas murmuradoras desbandadas. ¡Calmal querido amigo, ¡absoluta calma!
—En el fondo de ellas suelen forjarse las tempestades.
—No digo que no, pero está lejána.
—Pues no es poco eso en labios de un ministerial tan recalcitrante.
Es reconocer que existe un peligro.

—Peligro hasta cierto punto.
—¿El de las Mancomunidades?
—Por ahí vendrá.
—¿Quiere usted ser claro y concreto?
—No tengo interés en lo contrario. Digo que será esa la causa ocasional de la aparente o real retirada del señor Montero Rios.
—Pero ¿es cosa resuelta?
—Tanto, por lo menos, como el que le sustituya en su cargo de presidente

de la Alta Cámara el señor García Prieto. Ese es el peligro.

—¿De que?
—De que levantemos los liberales y demócratas en el Senado una nueva Babel.

—No será tanto.
—Todo lo posible, sin duda. La candidatura de García Prieto encontrará resistencia considerable.

—¡Pero de arriba viene la luz!
—Si, más a veces no llega a la tierra. Las nubes detienen el paso del Sol.

—¿Las hay?
—Naturalmente: Weyler, Gullón, don Amós Salvador, prescindiendo de otros, se considerarían postergados.

—¿Y hacia donde vuelven los ojos?
—Les bastaría con no apartarlos de la presidencia.

—¿Y Moret?
—Acaso tenga que decir «los nuestros vuelven».

—¿Ha resucitado?
—¿Quisiera creerlo.

—¿El abrazo de Maura?
—No: la escasa habilidad de nuestro jefe. No todo lo suple la palabra.

—¿Pero el jefe conservador...?
—Ni quite ni ponga rey: le da igual uno que otro. Esto es lo grave.

—¿Para cuando?
—Para las postrimerias del Poder, que es como decir para toda la oposición. El *listin* de esta ha sido ya invadido por el morretismo. La jefatura de don José quedará en el aire o estará madetizada. Y si oye a los ambiciosos, irremisiblemente perdida.

—Lo pensará mejor.
—Si lo piensa, sí, pero nuestro hombre es un menajo de nervios que ponen tirantes y a punto de estallar los artistas de la lisonja, y temo que no lo piense.

—¿Pues aseguran que hasta marzo!
—Entonces peor para los demócratas, porque como se lo propongan, nos dejarán reducidos a tres soldados y a un capitán general.

Capitán general que no merece gran confianza, porque gana las batallas y pierde la guerra.

Por la copia,
MIGUEL PENAFLO.

Menéndez y Pelayo no fué político

Las cosas en su punto

En un libro recientemente publicado hemos leído ciertas apreciaciones sobre don Marcelino Menéndez y Pelayo; que no pueden pasar sin nuestra protesta. El autor se empeña en demostrarnos que el fecundo escritor montañés era conservador. Semejante tesis nos parece una nota discordante en este conjunto armonioso de voces de muy distintos campos políticos que se han unido en toda España para alabar la obra del sabio y llorar su muerte.

(1) A don Javier Fages de Climent, autor del reciente libro *Política de Balmes* brindamos el anterior artículo que reproducimos de nuestro querido colega de Madrid *El Debate*. Si él, no es contestación a su mencionada obra, creemos en nuestro concepto que merecería serlo, puesto que la afirmación que el articulista rechaza de haber Menéndez y Pelayo, pertenecido al partido conservador, es la misma que se esfuerza en hacer resaltar el señor Fages en el libro de referencia.

¿Qué otros títulos podrán curdar mejor a don Marcelino que el de católico ejemplar y práctico y el de gran español, con que todos le hemos celebrado? ¿A que empeñarse en encajar su gigantesca figura en el mezzquino marco de ninguna bandera política, del cual forzosamente sobresale y se escapa? ¿Qué incomprendible locura es ésta de bastardear lo más digno de respeto por el egolista empeño de conducir siempre las aguas al propio molino? ¿No estaba bien don Marcelino rodeado por todos los españoles, sin distinción, que velamos en él personificada a la Patria misma, para que ahora salga nadie del grupo, y trate de cogerle del brazo, y llevarse a su casa, y sentarle a su mesa y que: érnosle presentar cual si fuera cosa propia suya o de su grupo de amigos políticos?

Reconozcamos que el pretender esto no es discreto ni oportuno.

Ya que en estos tiempos cada nombre resulta nueva manzana de la discordia, respetemos el de don Marcelino, que tuvo el don singular de unirnos y estrecharnos a todos. Nadie ose turbar suscitando infructuosas polémicas, su tranquilo sueño, que velan, agradecidas, las imágenes de la Religión y de la Patria.

A Menéndez y Pelayo se le ha calificado de tradicionalista, y él mismo se lo llama muchas veces; pero se sobe-entendía en el amplio sentido de la palabra, en el cual son tradicionalistas personas que pertenecen a distintos partidos, aun muchísimas que no han hecho profesión de fe en ninguno determinado. Menéndez y Pelayo tradicionalista, quiere decir que el sabio-poeta, como con razón se le ha dicho, en presencia de la España actual, yerba y como sin vida, tratando, cual, otro Ezequiel, de profetizar sobre ella, por ver de reanimarla, no fué a descubrir el aliento divino que la vivificara, ni en las abstrusas concepciones de la filosofía alemana, ni en las orientaciones de las logias francesas, ni en el sentido de la histórica Constitución de Inglaterra, sino que le habló en el alma tradicional, austera y cristiana, que se conserva aún en nuestros grandes autores del siglo de Oro o en las actas de nuestras gloriosas Cortes; esperando a que una generación providencial vaya a buscarla allí, para infundirla después en las venas de la actual sociedad española.

Sólo en esta inteligencia se le ha calificado de tradicionalista a Menéndez y Pelayo; pero siempre manteniéndole en la serena y elevada altura adonde su propia vocación le llamaba. Dios no quiso de él, como quiso de otros preclaros ingenios de su generación, que por la gloria de su santo nombre descendiese al revuelto, y apasionado y difícil campo de la política, y allí luchase, tal vez desangrándose sin gloria, pero con mérito, por su Iglesia, perseguida.

No saquemos, pues, las cosas de sus quicios. Veamos en Menéndez al polígrafo, al poeta, al historiador, el crítico, al maestro de maestros, al padre de toda una brillante generación de historiadores literarios; que eso fué, y eso quiso ser; pero, por Dios, no nos esforcemos en discutirle como político, que político no fué, ni quiso serlo nunca.

J. Tarrús Brú

MÉDICO OCULISTA
Consultas: 11 a 1 y de 3 a 5.
Ciudadanos, 15, 1.º, 2.º.—GERONA

El Aplech de Olot

Se acerca el día feliz y venturoso en que los valientes jaimistas [de Olot, demostrarán una vez más que el ideal santo de la Tradición arraiga potente en sus corazones.

La jornada de San Jaime debe ser memorable para aquellos entusiastas correligionarios.

Nadie puede ni debe faltar a la fiesta; es preciso que despreciando cobardías y tibiezas, alentados por el espíritu inmortal que enardeció a nuestros héroicos antepasados en sus hazañas asombrosas en defensa de la Fè y de la Patria, los verdaderos amantes de las patrias tradiciones, hagan una manifestación imponente de sus amores y de sus esperanzas, hoy en que la inacción y la apatía se enseñorean de todas las conciencias.

Todos los carlistas debemos estar interesados en que el acto de referencia resulte una nota grandiosa de manifiesta vitalidad de nuestros venerandos principios y a este fin precisa y es indispensable que de todos los pueblos vecinos se congreguen a Olot cuantos sienten latir en su alma el espíritu levantado que inmortalizó a toda una raza, cuantos deseen con su valiosa cooperación contribuir a la salvación de nuestra querida Nacionalidad.

Acudamos pues, al *aplech* en cumplimiento de un deber sagrado; vayamos a ocupar el puesto de honor en defensa de la más santa de las Causas.

He aquí, ahora, el atractivo programa del gran *aplech* de Olot que por sí solo indica la importancia que revestirá el acto.

Aplech jaumista a Olot

Jaimistes! Per DEU, la PATRIA y el REY, no falten als actes que, ab motiu de benehirse el Banderi del Requetè d'aquesta ciutat, tindrán lloch el

Dia de Sant Jaume

Sardanes · Diana · Missa de Comunió

Missa de campanya a la «Font Moixina»

Benedicció del BANDERI del REQUETÈ

Sardanes · Banquet · Concert

MITIN

en el qual hi pendran part els entusiastes oradors següents:

D. Maties Castaner

D. Joan M.ª Roma

D. Lluís Fontanella

D. Estanislao Segarra

Don Joan Roure

D. Jesús Condomines

Don Pere Llosas y Badía

La Comissió.

GENERALES

DE ADMINISTRACION.—

Rogamos encarecidamente a nuestros suscriptores que se hallan al descubierto en el pago, se pongan cuanto antes al corriente, para lo cual, podrán dirigirse directamente a esta Administración Subida de Sto. Domingo 10, o bien a los Corresponsales que se nombran en el anuncio del periódico, de 4.ª página. Con todo interés se lo recomendamos, pues de lo contrario, para atender a la apremiante necesidad de regular el funcionamiento ordenado de nuestra Administración, nos veríamos precisados a proceder al cobro por medio de la Ambulancia de Correos.

Lo advertimos antes, a fin de que tal medida, no pueda ser jamás motivo de molestia para ninguno de nuestros suscriptores.

En las inmediaciones de Regencós quemose un carro, que se hallaba asegurado, propiedad del vecino de dicho pueblo Abdón Sabater, el cual ha sido detenido juntamente con su esposa, Cándida Ferrer, ambos presuntos autores del hecho, que, desde luego, se considera intencionado.

Per fin, el juzgado especial de Barcelona que entiende en el asunto de la Enriqueta Martí ha recibido cumplimentado el exhorto que mandó a Montpellier acerca la mujer que tuvo a su cuidado la niña Angelita.

Es muy posible que con tal motivo se dé en breve por concluso el sumario que se instruye contra la Enriqueta y otros.

Dicen de San Juan de las Abadesas: «El último sábado, en el camino que conduce a las minas de Surroca, fué asaltado José Planas por dos vengabundos, quienes le exigieron todo el dinero que llevaba encima. Amedrentado aquél por las amenazas de que fué objeto, entregó a los malhechores 22 pesetas, única cantidad que disponía.

Idéntico percance le ocurrió en el camino de Camprodón a un viajante de una casa de comercio de Gerona, el cual hubo de entregar 300 pesetas a los forajidos que le salieron al encuentro.»

Desde SANTA COLOMA DE FARNES.—No es para describir, el entusiasmo

que el domingo pasado cundió por toda nuestra ciudad con motivo de la inauguración oficial de su Club deportivo nacido al calor vivificante de los sentimientos esperantistas que actúan dentro al corazón de muchísimos ciudadanos Colombenses.

Los amigos de la lengua Zamenhof sabían ya por descontado, fundándose en sus muchas simpatías conquistadas a trueque de sus desvelos y constantes sacrificios en pro de todo aquello que respira cultura, que reuniría una bellísima fiesta en la que tomaría parte toda la ciudad como muy bien lo demostraban las largas listas de suscripción en las que figuraban todas las clases sociales dando patente demostración de su generosidad y mereciéndose su más profundo y sincero agradecimiento, pero con y todo ser tan risueñas sus esperanzas a fuerza de personas veraces, hemos de decir que la solemnidad de la fiesta sobrepuso en mucho de todos sus deseos: pues toda la población como un solo hombre, presidida a la vez por las dignas autoridades locales asistió a dicho acto honrando a los jugadores entusiastas y entregándose más tarde a la franca alegría danzando las sardanas, este baile típico de nuestra tierra querida.

Una vez fueron terminadas, la música acompañó a los foot ballistas que llevan con orgullo sobre sus pechos la divisa del Esperanto, a recorrer algunas calles de la ciudad hasta llegar a su domicilio social en donde después de haber presenciado algunos calurosos vivas al Club, el Esperanto y a Cataluña se dió por terminada la fiesta que se había llevado a cabo sin el más mínimo incidente.

Desde estas columnas nos congratitamos en dirigir mil plácemes de felicitación a todos los miembros de la comisión organizadora por su feliz éxito, y a todos y a cada uno de los que contribuyeron a su esplendor, y es de esperar que después de esta manifestación popular de propaganda en pro del Esperanto serán muchos los ciudadanos de Santa Coloma de Farnés que irán a engrandecer la sociedad Esperanto Ideal cada día más pujante y floreciente, deseosos de cooperar en su obra y de disfrutar a la par de estas fiestas tan agradables que de vez en cuando sabe organizar.

Desde LA BISBAL.—Estamos a fin de curso, habiendo podido admitir durante estos últimos días los trabajos realizados en los colegios de religiosos de esta ciudad.

Hace algunos días celebraron exámenes y exposición de labores los religiosos del S. C. de María ante numerosa concurrencia que presidía la Junta local, habiendo salido sumamente complacidos todos de los actos allí celebrados.

Tanto en la parte literaria, por la soltura y sencillez con que contestaban las alumnas, como en la parte de caligrafía, dibujo y bordados, merecieron calurosos elogios de los concurrentes las dignas directoras de aquel colegio, habiendo sobresalido en los exámenes algunos números de gimnasia rítmica, geografía, historia y economía doméstica y descollando entre las labores algunos bordados admirablemente ejecutados por las señoras Sellé, Carrera, Serra, Massaguer, Cortada, Llovet, Payet y otros.

También tuvieron exposición de labores durante los días 13 y 14, las alumnas del colegio de religiosas francesas.

En ella visitamos las salas de dibujo, pinturas, bordados y caligrafía, todas

Alerta tot el mon Polvo regenerador

para fer pondre 3000 ou: al any eb sols DEU GALLINES **3000 OUS!** — Primer y únich en Espanya
(Patent per 20 anys). — Descubrimient marevallós. — Resultats sorprenents. — Ponen tots els dias y en totes les estacions del any, fins en el temps més crú del hivern: no n'obros testimónis. — Gusto instigüfíant. — Demaneu follet explicatiu! — Demanen sempre la marca: **2 GALLINES NEGRES** ab firma del autor doctor Donato Araujo.

De venta en todas las Droguerías bien surtidas.
Agente, J. CAPELLA, MINALI, 2.—GERONA.

BALNEARIO DE ARCHENA

Recomendado sin competencia para las enfermedades artríticas y reumáticas, avariósicas, nerviosas y paráliticas, herpéticas y escrofulosas, y como auxiliar de las medicaciones mercurial, arsenical y yódica, y sobre todo es el medio más eficaz de los conocidos para la curación del reumatismo en todas sus formas.

Temporada extra-oficial de baños: de 1.º de Julio á 15 de Agosto.

Se hallan abiertos el Hotel de Las Termas (pabellón 1.º) y el de Levante (pabellón 3.º), los cuales reúnen condiciones muy especiales para la temporada de verano. En el primero se concede un descuento de 25 por 100 sobre las tarifas ordinarias de habitación y mesa, y 30 en abono de quince ó más días. Pueden adquirirse también billetes de ferrocarril de ida y vuelta en 2.ª y 3.ª clase, con gran rebaja de precios, y varios plazos, desde diez á sesenta días.

Todos los servicios balnearios continúan como en la temporada oficial. Los coches omnibus del balneario se hallan en la estación á la llegada de todos los trenes.

Aviso muy interesante.—Todo bañista, antes de ponerse en camino, debe solicitar noticias, prospectos, tarifas generales de precios para baños, y cuantos datos le interesan, que recibirá gratuitamente dirigiéndose al dueño de los cuatro hoteles, Basilio Irureta, Balneario de Archena (Murcia-España).

“KORA,” Nuevo Corta-Callos Lo mejor del mundo

De venta: Francisco Camps
Platería, 22, Gerona - (armería)

Hotel Restaurant = MASAGUER = BARCELONA!

Casa de completa confianza.

FUNERARIA DE Francisco de A. Matás La Neotafía

CORT-REAL, 18.—GERONA.

Se encarga con esmero de avisar para Viáticos, entierros, funerales, traslado de restos á todas partes.
No hay quien pueda competir con sus precios actuales.
No fíar de ciertas recomendaciones á otra casa.
Llamad directamente á
La Neotafía 15

FUMADORES!!

Si volete conservar vostre salud; fumez l'acreditat è higiénich.



Hotel Restaurant = PENINSULAR = (ANTIGUA FONDA S. ANTONIO) Progreso, 3.—GERONA. 16

GRAN ZAPATERÍA ALVAREZ - de - Fernando Freixas

MODA ELEGANTE.—Zapato carterá charol y gamuza en diversos colores para señora.

Variado surtido de calzado de todas clases.—Ultimas novedades.—Perfección á la medida.—Precios económicos.

PROGRESO, 8.—GERONA. 10

Chocolate de la Trapa

FABRICADO POR
LOS RELIGIOSOS CISTERCIENSES
- VULGO -
TRAPENSES
- de San Isidro en Venta de Baños -

	Paquetes-pastillas	Pesetas
1.ª marca: Chocolate de la Trapa...	400 gramos 14, 16 y 24	1'25, 1'50, 1'75, 2 y 2'50
2.ª marca: Chocolate de Familia...	480 " 14 y 18	1'50, 1'75, 2 y 2'50
3.ª marca: Chocolate Económico...	350 " 18	1 y 1'25

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián.—Cajitas de merienda 3 pesetas, con 84 raciones. Descuentos desde 50 paquetes. Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall: Principales almarimeros.

Imprenta y Librería del Carmen

Calle de Ciudadanos, 20.—GERONA.

Impresos comerciales.—Tarjetas de visita.—Esquelas.—Recordatorios.—Carnets de lujo, etc.

Libros de texto.—Obras religiosas.—Resmillería y sobres.

Gran surtido en postales.—Objetos de escritorio.—Artículos para regalo. 12

Centre Juridich Administratiu de FONT y BURCH

Minali, 2, y Ferreries Velles, 14.—Girona.

Aquest CENTRE disposa una completa organizació en tots els rams de la Administració, a cuial fi te constituïdes les següents

SECCIONS

Jurídica
Presentació y tramitació d' assumptes civils y criminals.—Cumpliment de exhortos.—Cobro de Crèdits, Deshaucis, etc.


Administrativa
Agenciació d' assumptes administratius.—Altes y baixes de contribució.—Licencias d' arma, cassa y pesca.—Administració de finques.—Préstams hipotecaris.—Compra-venta de finques.
Representació d' Ajuntaments, industrials y particulars ab abonaments anyals econòmichs.

Comercial y de Segurs
Representacions y Comissions d' importants cases de comers nacionals y extrangeres.
Delegació de les importants companyies
LA CONFIANÇA. Segurs contra incendis.—LA GERMANIA. Segurs sobre la vida.—LA WINTERTHUR. Segurs contra accidents.—LA PECUARIA CATALANA. Suero vacunació ab garantia del bestió porquí.
Compra-venta de valors y cobro de cupons.
Habilitació de classes passives.
Complet servye de Corresponsals en la provincia y en les principals poblacions d' Espanya.

: : : : ACTIVITAT Y ECONOMIA : : : :

Jarabe de fosfato de cal gelatinoso-VIVAS

APROBADO Y RECOMENDADO
POR LA ACADEMIA MÉDICO-FARMACÉUTICA DE BARCELONA Y PREMIADO
EN LAS EXPOSICIONES DE MADRID Y BARCELONA.



Util en el raquitismo, enfermedades de los huesos y puede substituir con ventaja al Aceite de Hígado de Bacalao, en caso de intolerancia estomacal.

De venta EN LA FARMACIA DEL DR. VIVAS
Cort-Real, núm. 17.—GERONA.—Teléfono, núm. 65. 9

FUMADORES!

Es ja hora que us despreocupéu y no donguéu credit á lo que tan falsament diuen alguns fabricantes poc escrupulosos atribuint a n' els seus papers de fumar propietats medicinals que no tenen ni han tingut may dient que es fabricat ab el suc de varles plantes pectoral scontra la tos, afeccions del coil, etc., explotant de aquesta manera la bona fe dels fumadors ignocents.

Si volete fumar bon paper demaneu sempre l'acreditat PAPER CARLETS premiat en l'Exposició Universal de Paris en 1903 y en la Barcelona en 1888.—Se ven per tot arreu.

40 anys d' éxit creixent es sa millor recomanació 8

Disponible

EL NORTE

Diario Católico-Monárquico

Redacción y Administración: Subida de Sto. Domingo, núm. 10
GERONA

Precios de suscripción: 4 pesetas trimestre. Por anualidades enteras y anticipadas, 15 pesetas. Número suelto 5 céntimos.

Toda la correspondencia al Director. No se devuelven los originales.

PARA PAGO DE SUSCRIPCIONES:
GERONA.— Librerías del Carmen, Mateo Collellidont, del Comercio, Ciudadanos, 20 y de D. Francisco Casà de la Selva.— Don Ignacio Geli, Platería, 20. Cencio Casà.
OLOT.— Juventud Tradicionalista, La Bisbal.—D. José M.ª de Mir, Plaza Mora, Notario.
FIGUERAS.—D. J. Masdevall, Librería, Ramba. Santa Coloma de Farnés.— Don Fernando Vhalonga, Hacendado.
SAETOLAS.— Patronato Obrero Tradicionalista y Círculo de Católicos. Barcelona.— Don J. Vidal Canet, S. Feliu de Pallarols.— Don Representante, Píno 11, 1.º

Se admiten esquelas hasta las doce de la noche

Información completa: : : Corresponsales en las principales poblaciones de España y del Extranjero.

HORARIO DE FERROCARRILES

Linea de Barcelona á Francia por via Interior

Trenes descendentes Enero 1912

Clase de trenes que toman viajeros	Port-Bon Salida	Figueras				Plassá				Gerona				Empulme				Barcelona			
		Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S				
Expreso	4'10	4'41	4'44	5'15	5'18	5'38	5'41	6'14	6'19	7'53											
Ligero	4'15	5'05	5'10	6'00	6'03	6'35	6'40	7'38	7'44	10'30											
Correo	4'32	5'05	6'20	6'00	6'12	6'21	10'01	12'43													
Mercancías	8'55	10'38	10'58	12'22	12'40	13'29															
Expreso	12'22	13'16	13'22	14'15	14'20	14'52	15'00	16'00	16'10	18'55											
Ligero	15'41	16'13	16'14	16'47	16'48	17'02	17'15	17'53	17'59	19'28											
Correo	14'33	15'28	15'34	16'28	16'55	17'28	17'40	18'41	18'53	21'39											
Mixto	19'18	21'15	21'47	23'20	23'35	0'30															

Trenes ascendentes

Clase de trenes que toman viajeros	Barcelona Salida	Empulme				Gerona				Plassá				Figueras				Cerb
		Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S	Li	S			
Mercancías	5'00	5'35	7'42	8'37	4'30	5'36	6'00	7'48	8'11	20'34								
Correo	7'20	8'45	8'46	10'37	8'45	9'14	9'17	10'08	10'13	21'44								
Ligero	7'20	8'45	8'46	10'37														
Mercancías	8'40	11'11	11'12	11'45	11'48	12'07	12'08	12'39	12'40	23'28								
Expreso	8'40	11'11	11'12	11'45	11'48	12'07	12'08	12'39	12'40	23'28								
Mercancías	12'13	15'02	15'10	16'07	16'13	16'44	16'47	17'40	17'47	19'19								
Mixto	13'30	16'08	16'17	17'15	17'44	18'14	18'19	19'17	19'25	20'50								
Correo	17'15	19'38	19'40	20'28														
Ligero	18'45	20'22	20'23	20'54	20'57	21'15	21'16	21'47	21'48	23'13								

Barcelona.—Llegada de Barcelona por el litoral.—7'12 11'04 13'20 16'34 19'48